

Zmluva o poskytovaní dát pre výkon činností správy a zberu údajov organizátorom krátkodobého trhu s elektrinou

(ďalej len „Zmluva“)

medzi:

Obchodné meno: Železnice Slovenskej republiky, BRATISLAVA
v skrátenej forme „ŽSR“
Sídlo: Klemensova 8, Bratislava 813 61
IČO : 31 364 501
DIČ: 2020480121
IČ DPH: SK2020480121
Štatutárny orgán: Ing. Štefan Hlinka, generálny riaditeľ ŽSR

EIC účastníka trhu (ak je vydané): 24XZSR-ZE-----3
Číslo povolenia vydaného ÚRSO: 2005E 0116
Doba platnosti povolenia: na dobu neurčitú

Rozsah podnikania v energetike : Prevádzkovateľ miestnej distribučnej sústavy

Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
oddiel: Po, vložka č. 312/B

(ďalej len „**Poskytovateľ údajov**“)

a

Obchodné meno: **OKTE, a.s.**
Sídlo: Mlynské nivy 59/A, 821 09 Bratislava, SR
IČO: 45 687862
DIČ: 2023089728
IČ pre DPH: SK2023089728
Zastúpená: **Ing. Michal Cabala, PhD.**, predseda Predstavenstva
Ing. Milan Lipovský, člen Predstavenstva

Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1 Oddiel: Sa,
Vložka č.: 5087/B

(ďalej len „**OKTE, a.s.**“)

(ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

I. Článok

Preambula

OKTE, a.s. vykonáva správu a zber nameraných údajov v rozsahu podľa zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon o energetike“).

1. Táto Zmluva sa riadi najmä ustanoveniami Zákona o energetike, zákona č. 250/2012 Z.z. o regulácii v sieťových odvetviach (ďalej len „Zákon o regulácii“), zákona č. 513/1991 Z.z. obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“), zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o DPH“), príslušnými nariadeniami vlády, vyhláškami Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „ÚRSO“), najmä vyhláškou č. 24/2013 Z.z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s elektrinou a pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s plynom (ďalej len „Pravidlá trhu“), vyhláškami Ministerstva hospodárstva Slovenskej republiky (ďalej len „MH SR“), platnými rozhodnutiami ÚRSO, Prevádzkovým poriadkom OKTE, a.s. schváleným ÚRSO (ďalej len „PP OKTE“), Pravidlami prevádzky informačných systémov OKTE, a.s. (ďalej len „Pravidlá IS OKTE“).
2. Terminológia a odborné pojmy používané v tejto Zmluve vychádzajú zo Zákona o energetike, Zákona o regulácii, Pravidiel trhu, nariadení vlády, vyhlášok MH SR, vyhlášok ÚRSO, rozhodnutí ÚRSO a PP OKTE.

II. Článok

Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je dojednanie podmienok odovzdávania:
 - a) údajov o odberných a odovzdávacích miestach pripojených do sústavy, ak je Poskytovateľ údajov prevádzkovateľom sústavy;
 - b) údajov o odberných a odovzdávacích miestach pripojených na priame vedenie, ak Poskytovateľ údajov prevádzkuje priame vedenie;
 - c) údajov o zariadeniach na výrobu elektriny, ak je Poskytovateľ údajov výrobcou elektriny;
 - d) nameraných hodnôt alebo náhradným spôsobom stanovených hodnôt odberov elektriny, dodávok elektriny, výroby elektriny, strát elektriny v sústave, vlastnej spotreby elektriny alebo iných hodnôt, ktorých odovzdávanie zo strany Poskytovateľa údajov voči OKTE, a.s. vyplýva z Pravidiel trhu a PP OKTE.
2. Predmetom Zmluvy je tiež zabezpečenie prístupu Poskytovateľa údajov do IS OKTE k údajom odovzdaným podľa predchádzajúceho odseku 1.

III. Článok

Registrácia Poskytovateľa údajov

1. Po uzavretí tejto Zmluvy a po splnení podmienok uvedených v tejto Zmluve a v PP OKTE je OKTE, a.s. povinný zaregistrovať Poskytovateľa údajov v IS OKTE a umožniť mu prístup do IS OKTE za podmienok uvedených v tejto Zmluve. Za účelom prístupu k údajom podľa článku IV tejto Zmluvy zriadi OKTE, a.s. pre Poskytovateľa údajov zabezpečený prístup do IS OKTE. Poskytovateľ údajov sa zaväzuje používať tento zabezpečený prístup v súlade s Pravidlami IS OKTE.

2. Podmienkou zabezpečeného prístupu je používanie platného kvalifikovaného certifikátu vystaveného akceptovanou certifikačnou autoritou, ktorých zoznam je uverejnený na webovom sídle OKTE, a.s., spolu s návodom na zriadenie a používanie certifikátu.
3. V prípade zániku platnosti tejto Zmluvy, OKTE, a.s. ukončí registráciu Poskytovateľa údajov v IS OKTE, a to najskôr v deň, kedy Poskytovateľovi údajov uplynie lehota na odovzdanie údajov za obdobie do zániku platnosti tejto Zmluvy.
4. Spôsob registrácie, spôsob zverejňovania, termíny a možnosti a spôsoby zrušenia registrácie Poskytovateľa údajov v IS OKTE sa riadia ustanoveniami PP OKTE.

IV. Článok

Poskytovanie údajov

1. Poskytovateľ údajov sa zaväzuje poskytovať OKTE, a.s. údaje potrebné pre vedenie evidencie podľa identifikačných čísiel v zmysle Pravidiel trhu a PP OKTE, a to v lehotách, rozsahu a spôsobom vyplývajúcim z Pravidiel trhu a PP OKTE.
2. Poskytovateľ údajov sa zaväzuje poskytovať OKTE, a.s. údaje o odberných a odovzdávacích miestach pripojených do sústavy alebo na priame vedenie Poskytovateľa údajov, a to v lehotách, rozsahu a spôsobom vyplývajúcim z Pravidiel trhu a PP OKTE.
3. Poskytovateľ údajov sa ďalej zaväzuje poskytovať OKTE, a.s. namerané hodnoty alebo náhradným spôsobom stanovené hodnoty odberov elektriny, dodávok elektriny, výroby elektriny, strát elektriny v sústave, vlastnej spotreby a/alebo iné hodnoty, a to v rozsahu, lehotách a spôsobom vyplývajúcim z Pravidiel trhu a PP OKTE.
4. Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že údaje podľa odsekov 1 až 3 tohto článku budú poskytované elektronickou cestou prostredníctvom zabezpečeného prístupu do IS OKTE v súlade s Pravidlami IS OKTE.
5. Poskytovateľ údajov je zodpovedný za správnosť a úplnosť odovzdávaných údajov. V prípade odovzdania nesprávnych resp. neúplných údajov Poskytovateľ údajov nesie zodpovednosť za škodu tým spôsobenú.

V. Článok

Prístup k údajom

1. OKTE, a.s. umožní prístup k údajom podľa článku IV tejto Zmluvy oprávneným účastníkom trhu, vymedzeným v Pravidlách trhu a PP OKTE, najmä (avšak nie výlučne) subjektom zúčtovania v rozsahu údajov dodávok elektriny a odberov elektriny na odberných a odovzdávacích miestach priradených do bilančnej skupiny príslušného subjektu zúčtovania a dodávateľom elektriny v rozsahu dodávok elektriny a odberov elektriny na odberných a odovzdávajúcich miestach, do ktorých príslušný dodávateľ elektriny zabezpečuje dodávku elektriny. Prístup k týmto údajom bude zabezpečený elektronicky, a to v súlade s Pravidlami IS OKTE.
2. OKTE, a.s. sa zaväzuje nesprístupniť údaje poskytnuté Poskytovateľom údajov iným osobám, ako osobám, ktorým právo na prístup k týmto údajom vyplýva zo Zákona o

energetike, Pravidiel trhu, PP OKTE alebo iných všeobecne záväzných právnych predpisov.

VI. Článok

Platnosť a účinnosť Zmluvy

1. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť v súlade s § 47a Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
2. Táto Zmluva môže byť ukončená:
 - a) písomnou dohodou Zmluvných strán,
 - b) výpoveďou zo strany Poskytovateľa údajov; výpovedná lehota je 30 kalendárnych dní a začína plynúť odo dňa doručenia výpovede druhej Zmluvnej strane. Výpoveď musí byť urobená písomne, musí byť zaslaná doporučeným listom druhej Zmluvnej strane na adresu jej sídla a Poskytovateľ dát musí mať splnené všetky záväzky voči OKTE, a.s.,
 - c) výpoveďou zo strany OKTE, a.s.; výpovedná lehota je 30 kalendárnych dní a začína plynúť odo dňa doručenia výpovede druhej Zmluvnej strane; výpoveď musí byť urobená písomne a musí byť zaslaná doporučeným listom druhej Zmluvnej strane na adresu jej sídla,
 - d) písomným odstúpením od tejto Zmluvy z dôvodov podstatného porušenia povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy resp. z dôvodov, pre ktoré pripúšťa odstúpenie od zmluvy Obchodný zákonník; odstúpenie oprávnenej Zmluvnej strany od tejto Zmluvy je účinné dňom jeho doručenia druhej Zmluvnej strane na adresu jej sídla.

VII. Článok

Záverečné ustanovenia

1. Ak táto Zmluva neurčuje inak, možno ju meniť a dopĺňať iba vzostupne číslovanými písomnými dodatkami, podpísanými pre tento účel oprávnenými zástupcami Zmluvných strán.
2. OKTE, a.s. aj Poskytovateľ údajov sa zaväzujú bez zbytočného odkladu písomne informovať druhú Zmluvnú stranu o prípadnej zmene údajov uvedených v záhlaví tejto Zmluvy.
3. Obe Zmluvné strany sa vzájomne zaväzujú, že budú chrániť a utajovať pred tretími osobami dôverné informácie. Žiadna zo Zmluvných strán bez písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany neposkytne informácie o plnení tejto Zmluvy tretej osobe, a to ani v čiastočnom rozsahu. Ustanovenia tohto článku sa nevzťahujú na informačnú povinnosť vyplývajúcu zo všeobecne záväzných právnych predpisov, informácie podávané bankám, daňovým, právnym poradcom, audítorm a dozorným orgánom oboch Zmluvných strán.

4. Ustanovenia o ochrane informácií zostávajú v platnosti ešte tri roky po skončení účinnosti tejto Zmluvy.
5. Ak niektoré ustanovenia tejto Zmluvy budú prekonané novou právnou úpravou, zmenou predpisov ÚRSO alebo zmenou PP OKTE, zaväzujú sa Zmluvné strany dotknuté ustanovenia tejto Zmluvy nahradiť novým ustanovením, ktoré bude určené novou právnou úpravou, alebo zmenou, alebo sa dohodnú na ustanovení, ktoré sa najviac priblíži účelu, ktorého úpravu mali Zmluvné strany na mysli pri formulovaní tejto Zmluvy. Ostatné ustanovenia tejto Zmluvy zostávajú bez zmeny. V prípade, že dôjde k rozsiahlym legislatívnym zmenám právneho poriadku Slovenskej republiky, ktoré by mali značný dopad na ustanovenia tejto Zmluvy a bolo by komplikovanejšie vzťahy upravené touto Zmluvou upraviť prostredníctvom dodatkov ako uzatvoriť novú zmluvu, je oprávnená ktorákoľvek zo Zmluvných strán okamžite odstúpiť od Zmluvy a odmietajúca strana nemá nárok na žiadnu kompenzáciu, náhradu škody alebo inú platbu, ktorú by inak mohla od strany, ktorá od Zmluvy odstúpila, požadovať.
6. Pokiaľ by niektoré z ustanovení tejto Zmluvy bolo, alebo sa stalo neúčinným, neplatným, nezákonným alebo nevykonateľným (ďalej aj ako "vada pôvodného ustanovenia"), nebude tým dotknutá, ani obmedzená platnosť, účinnosť a vykonateľnosť ostatných ustanovení tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú, že takto dotknuté ustanovenia Zmluvy nahradia novým ustanovením, ktoré netrpí vadou pôvodného ustanovenia a v čo najvyššej možnej miere zodpovedá duchu a účelu úpravy práv a povinností, obsiahnutých v zrušenom ustanovení.
7. Vzťahy touto Zmluvou výslovne neupravené sa budú prednostne riadiť platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky, Obchodným zákonníkom, príslušnými nariadeniami vlády, vyhláškami, a , rozhodnutiami ÚRSO a PP OKTE.
8. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch v slovenskom jazyku, tri rovnopisy pre Poskytovateľa údajov a jeden rovnopis pre OKTE, a.s. Text v inom ako slovenskom jazyku musí byť zhodný s textom v slovenskom jazyku. Oficiálna komunikácia vo vzťahu k tejto Zmluve sa uskutočňuje v slovenskom jazyku. V prípade sporu je rozhodujúci text tejto Zmluvy v slovenskom jazyku.
9. Nedeliteľnú súčasť tejto Zmluvy tvorí:
 - a) príloha č. 1 „Osoby poverené komunikáciou“
 - b) príloha č. 2 „Registračné údaje“
10. Poskytovateľ údajov je povinný vyplniť a odovzdať OKTE, a.s. prílohy podľa bodu 9 tohto článku súčasne s podpisom tejto Zmluvy. V prípade uvedenia neúplných alebo nesprávnych údajov je Poskytovateľ údajov povinný tieto údaje doplniť, resp. opraviť, a to bezodkladne potom ako zistí, že sú neúplné alebo nesprávne, alebo na požiadanie zo strany OKTE, a.s. V prípade akejkoľvek zmeny v údajoch uvedených v týchto prílohách je Poskytovateľ údajov povinný tieto zmeny bezodkladne oznámiť OKTE, a.s., najneskôr do troch pracovných dní od vzniku zmeny.

11. Písomnosti týkajúce sa tejto zmluvy doručené poštou na adresu adresáta sa považujú za doručené priamo do ich vlastných rúk aj keď táto zásielka bude poštou vrátená ako zásielka adresátom neprevzatá alebo nedoručiteľná.

12. Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluva nebola uzavretá v tiesni a predstavuje prejav ich slobodnej vôle a svojím obsahom alebo účelom neodporuje alebo neobchádza zákon. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú spôsobilé na uzatvorenie tejto Zmluvy a jej plnenie je možné, na znak čoho k tejto Zmluve pripájajú svoje podpisy

Dátum:

Poskytovateľ údajov:

.....
Ing. Štefan Hlinka
generálny riaditeľ ŽSR

Dátum:

OKTE, a.s.:

.....
Ing. Michal Cabala, PhD.
predseda predstavenstva

.....
Ing. Milan Lipovský
člen predstavenstva

Príloha č. 1

Osoby poverené komunikáciou

Osoby poverené zmluvnými vzťahmi:

Primárny kontakt pre riešenie základných zmluvných informácií: info@okte.sk

Na strane OKTE, a.s.:

funkcia	Meno	telefón	e-mail
referent – archivácia a zmluvy	Mgr. Martina Šurinová	+421 2 5069 2647	info@okte.sk
referent - zmluvy	Ing. Michal Boleček	+421 2 5069 2530	info@okte.sk
manažér pre riadenie služieb	Ing. Milan Lipovský	+421 2 5069 2614	info@okte.sk

Na strane Poskytovateľa údajov:

funkcia	meno	telefón	e-mail
Vedúci AZD	Ing. Miroslav Pavlovič	+421 2 2029 2575	pavlovic.miroslav@zsr.sk
Manažér energetiky	Ing. Igor Petráš	+421 2 2029 7853	petras.igor@zsr.sk
Manažér energetiky	JUDr. Janka Majerčinová	+421 2 2029 2250	majercinova.jana@zsr.sk
Námestník R ŽE	Ing. Roman Zelník	+421 2 2029 7460	zelnik.roman@zsr.sk

Korešpondenčná adresa: Ulica: Klemensova..... Súpisné číslo: 2526.....

Orientačné číslo: 8..... PSČ a mesto: 813 61 Bratislava.....

Webové sídlo: www.zsr.sk.....

Všeobecný kontaktný e-mail: ZSRZE@zsr.sk.....

Osoby poverené zasielaním a spracovaním údajov:

Primárny kontakt pre riešenie základných prevádzkových informácií: isom@okte.sk

Na strane OKTE, a.s.:

funkcia	meno	nahrávací telefón / telefón	e-mail
Referent- odchýlky	Ing. Peter Čulen	+421 2 5069 2332	isom@okte.sk
Referent- zúčtovanie a reklamácie	Katarína Kečkešová	+421 2 5069 2653	isom@okte.sk
Referent- správa dát	Ing. Marta Jurenková	+421 2 5069 2436	isom@okte.sk
Referent- správa dát	Dana Gulášová	+421 2 5069 2325	isom@okte.sk
Referent- správa dát	Ing. Kristína Horkovičová	+421 2 5069 2654	isom@okte.sk
Vedúci odboru pre bilancovanie a správu dát – zp.	Ing. Alexander Lojt	+421 2 5069 2126	isom@okte.sk

e-mail pre žiadosť o založenie užívateľského účtu: certificate@okte.sk

e-mail pre vloženie a úpravu certifikátu: certificate@okte.sk

Na strane Poskytovateľa údajov:

funkcia	meno	telefón / nahrávací telefón	e-mail
Manažér energetiky	Ing. Igor Petráš	+421 2 2029 7853	petras.igor@zsr.sk
Manažér energetiky	Ing. Anna Piesecká	+421 2 2029 7172	piesecka.anna@zsr.sk
Manažér energetiky	Ing. Marek Mančuška	+421 2 2029 5493	mancuska.marek@zsr.sk
Manažér energetiky	Peter Izsák	+421 2 2029 7478	izsak.peter@zsr.sk
Prednosta sekcie obchodu	Ing. Boris Bóna	+421 2 2029 2218	bona.boris@zsr.sk
Vedúci AZD	Ing. Miroslav Pavlovič	+421 2 2029 2575	pavlovic.miroslav@zsr.sk

e-mail pre príjem notifikácií z IS OKTE: ..AZD_ZE@zsr.sk.....

Technická podpora OKTE, a.s.: support_isom@sfera.sk

Príloha č. 2/1¹⁾
Registračné údaje

Registračné údaje o prevádzkovej sústave

Názov sústavy:	Železničná energetika	
Prefix pre pridelovanie EIC kódov typu Z:⁵⁾	24ZZE EIC-Y pre našu sústavu navrhujeme: 24YZE-ZSR-----R	
Číslo povolenia vydaného ÚRSO:	2005E 0116	
Platnosť povolenia vydaného ÚRSO:	od 01.11.2005 do	
Dátum uvedenia sústavy do prevádzky:	01.11.2005	
Typ sústavy:	prenosová / distribučná regionálna / distribučná miestna ²⁾	
Názov nadradenej sústavy⁶⁾:	Západoslovenská distribučná, a.s. Stredoslovenská energetika - Distribúcia a.s. Východoslovenská distribučná, a.s.	
Prevádzkovateľ sústavy má povolenie na dodávku elektriny:	áno / nie ²⁾	
Prepojenia na iné sústavy:	Názov inej sústavy:	EIC kód typu Z odberného a odovzdávacieho miesta tvoriaceho rozhranie so susednou sústavou, v ktorom poskytovateľ údajov zabezpečuje meranie³⁾:
	PL-PKP	1. Skalité
	CZ-SŽDC	1. Kúty 2. Holíč 3. Lúky pod Makytou 4. Čadca
	HU-MÁV	1. Štúrovo 2. Rajka 3. Komárno
	UK-UA	1. Čierna n.T. 2. Maťovce
	V uvedených prípadoch ide zväčša o meranie na území cudzieho štátu, ktorý EIC-Z kódy neeviduje. Meranie je spoločné a vzájomne odsúhlasované. Prepojenie je zrealizované pre vzájomnú výpomoc trakčných sústav.	

